

INTRODUCTION

The publications and reports listed here are available by phoning (613) 236-9300, faxing (613) 236-7060 or writing to the Social Planning Council of Ottawa, 280 Metcalfe Street, Suite 501, Ottawa, Ontario K2P 1R7. Please note that you can also find some of our latest publications on our Website (www.spcottawa.on.ca).

The price of each publication is listed after the title. Please contact the office for further information.

All publications are available for reference in the Resource Centre at the Social Planning Council, during regular office hours.

On peut se procurer les publications et les rapports énumérés dans la liste suivante en faisant la demande par téléphone au (613) 236-9300, par télécopieur au (613) 236-7060 ou par écrit au Conseil de Planification sociale d'Ottawa, 280, rue Metcalfe, bureau 501, Ottawa (Ontario) K2P 1R7. Veuillez prendre note que vous pouvez également trouver certaines de nos dernières publications sur notre site Web (www.spcottawa.on.ca).

Le prix de chaque publication est indiqué après le titre. Veuillez communiquer avec nous pour de plus amples renseignements.

Toutes les publications peuvent être consultées au centre de documentation du Conseil de Planification sociale pendant les heures de bureau.

Publication #n^o

- 2004-4** *Evaluating Long Term Outcomes: How Do Social Service Providers and Funders Know That Community Programs Are “Making A Difference”?* April / avril 2004
Research report produced in cooperation with students from Carleton University’s Masters of Social Work Program
English only, \$2
- 2004-3** *Our Homes, Our Neighbourhoods: Building An Inclusive City / Nos foyers, nos quartiers : faire d’Ottawa une ville inclusive*, April, avril 2004
Report from the September 20th 2003 Consultation / Rapport du Forum communautaire tenu le 20 septembre 2003
Bilingual / bilingual, \$5
- 2004- 2** *Consultations on Ottawa’s 2004 Budget*, January / janvier 2004
Summary Report of the Consultations January 14 and 17, 2004
English only, \$5
- 2004-1** *Effective Measures: The Process of Creating a Community Based Evaluation and Research Support System for the Voluntary Sector To Monitor Long Term Community-Wide Outcomes*, January / janvier 2004
Power Point Presentation
English only, \$2
- 2003-15** *Incomes in Ottawa: Sources, Level, and Adequacy – 1995-2000 / Le revenu à Ottawa : sources, niveaux et suffisance - 1995 – 2000*, December / décembre 2003
Bilingual / bilingual, \$8 or \$5 pick-up from office
- 2003-14** *Incomes and Poverty in Ottawa: The Growing Economic Gap / Les revenus et la pauvreté à Ottawa : un fossé économique croissant*, November / novembre 2003
Analysis of the 1996 and 2001 Census Data (Power Point Presentation) / Résumé statistique basé sur les recensements de 1996 et 2001 - présentation
Bilingual / bilingual, \$2
- 2003-13** *Everything You Wanted to Know About Funding Diversification and Program Evaluation But Were Afraid to Ask – 2003 Annual Consultation / Tout ce que vous avez toujours voulu savoir sur la diversification du financement et l’évaluation des programmes sans oser le demander – consultation annuelle 2003*, November / novembre 2003
Report of the annual consultation held June 12, 2003 / Rapport de la consultation annuelle qui a eu lieu le 12 juin 2003
Bilingual / bilingue, \$2

- 2003-12** *Linking Communities – The Community Economic Development Newsletter of the Ottawa Social Planning Council’s CED Network - Getting up to speed with the Ottawa CED Network / CommunAction – Le Bulletin sur le développement économique communautaire du Réseau DEC du Conseil de Planification sociale d’Ottawa - Le Réseau DEC d’Ottawa atteint sa vitesse de croisière*, Fall / automne 2003
Bilingual / bilingual, Vol. 11, no. 1, free / gratuit
- 2003-11** *Our Social Capital – Social Planning: Then and Now – 75 years of the SPC / Notre Capitale Sociale – La planification sociale hier et aujourd’hui - Les 75 ans du Conseil de planification sociale*, November / novembre 2003
Bulletin, Vol. 111 no. 2,
Bilingual / bilingue, \$2
- 2003-10** *Ottawa’s Families And Households: A Profile 1996 – 2001 / Les familles et les ménages d’Ottawa : un profil 1996 – 2001*, Octobre / octobre 2003
Demographic Report / Rapport d’étude démographique
Bilingual / bilingual, \$8 (hard copy)
- 2003-9** *A New Measure of Poverty*, June / juin 2003
Report by Andrew Mitchell, Richard Shillington and Hindia Mohamoud
English only, free / gratuit
- 2003-8** *Seventy-Five Years of the Social Planning Council 1928-2003 / Les soixante-quinze ans du Conseil de planification sociale 1928-2003*, May / mai 2003
Document on the history of SPC / Un document sur l’histoire du CPS
Bilingual / bilingue, \$5 (mailing/frais de poste), on internet / sur site web or free / gratuit (pick-up/au bureau du CPS)
- 2003-7** *Our Social Capital – ‘A City For All’ / Les citoyens et leur ville*, May / mai 2003
Bulletin, Vol. 111 no.1, Bilingual / bilingue, \$2
- 2003-6** *Consultations On Ottawa’s Draft Human Services Plan / Consultations sur la version préliminaire du Plan des services à la personne*, May / mai 2003
Summary report from special public consultations on held in January and February 2003 / Rapport sommaire des consultations spéciales publiques tenue en janvier et février 2003
Bilingual / bilingue, \$2
- 2003-5** *Soliciting Community Involvement in Developing the Human Services Plan*,
Spring / printemps 2003
Research report produced in cooperation with students from Carleton University
English only, \$2
- 2003-4** *Community Information Exchange on Homelessness Project Evaluation*, Spring / printemps 2003
Research report produced in cooperation with students from Carleton University
English only, \$2

- 2003-3** *Reducing Housing Obstacles for Recipients of Ontario Works and Ontario Disability Support Program*, Spring / printemps 2003
Research report produced in cooperation with students from Carleton University
English only, \$2
- 2003-2** *Linking Communities – The Community Economic Development Newsletter of the Ottawa Social Planning Council’s CED Network – CED: An Intro / CommunAction – Le Bulletin sur le développement économique communautaire du Réseau DEC du Conseil de Planification sociale d’Ottawa – Introduction au DEC*, Spring / printemps 2003
Bilingual / bilingual, Vol. 1, no. 2, free / gratuit
- 2003-1** *Immigration, Ethnicity, and Languages in Ottawa: Fast Facts from the 2001 Census / Immigration, ethnicité et langues à Ottawa : aperçu du recensement de 2001*, February / février 2003
Bilingual / bilingual, \$2
- 2002-8** *Our Social Capital – ‘Ottawa @ Work’ – One Year Later, ‘Housing in Ottawa’ – An Update / Notre Capitale Sociale – ‘Gagner sa vie à Ottawa’ – Un an plus tard, ‘Le logement à Ottawa’ – Une mise à jour*, December / décembre 2002
Bulletin, Vol. 11 no.3, Bilingual / bilingue, \$2
- 2002-7** *Keeping the Priority on People*, November / novembre 2002
A special public consultation on **Housing and Ottawa’s Draft Official Plan**, held on October 10, 2002 – Report on Recommendations from the Community
English only, \$2
- 2002-6** *A Profile of the Ottawa Population / Profil de la population d’Ottawa*, November / novembre 2002
Demographic Report 1996-2002 / Rapport d’étude démographique 1996-2001
Bilingual / bilingual, \$10 (hard copy)
- 2002-5** *Our Social Capital – Focusing on Our Neighbourhoods / Notre Capitale Sociale – Nos quartiers*, September / septembre 2002
Bulletin, Vol. 11 no.2, Bilingual / bilingue, \$2
- 2002-4** *Keeping the Priority on People / Les résidents : une priorité pour la ville d’Ottawa*, July / juillet 2002
A special public consultation on the development of **Ottawa’s Human Services Plan**, held on June 12, 2002 – Report on Recommendations from the Community / Une consultation spéciale publique sur l’élaboration du Plan des services à la personne d’Ottawa, tenue le 12 juin 2002 – Rapport sur les recommandations de la collectivité
Bilingual / bilingual, free / gratuit

- 2002-3** ***“Building the Ottawa Mosaic” / “Bâtir la mosaïque culturelle de la ville d’Ottawa”,
April / avril 2002***
Report on the conference held on April 25, 2002 / Rapport sur la conférence qui a eu lieu le 25 avril 2002
Bilingual / bilingue, free /gratuit (*The report will be available only at the end of September – le rapport sera disponible seulement fin septembre 2002*)
- 2002-2** ***Our Social Capital – Ottawa: The People and Their City / Notre Capitale Sociale – Ottawa : Les citoyens et leur ville, April / avril 2002***
Bulletin, Vol. 11 no.1, Bilingual / bilingue, \$2
- 2002-1** ***Keeping the Priority on People - Forum on Ottawa’s Official Plan Review, February / février 2002***
Summary Report on the public consultations held on February 13, 2002 by SPC - English only, \$2
- 2001-9** ***GEARING TOWARDS PROGRESS! Overcoming the Challenges our Children Face – Success Stories Resource Manual / LES ROUAGES DU PROGRÈS! Surmonter les défis auxquels font face nos enfants – Répertoire des grands succès, December / décembre 2001***
This resource manual is intended as a starting point, providing a glimpse of the range of ideas and strategies which have been developed locally by concerned individuals or organizations, along with their contact information / Ce guide-ressource se veut un point de départ. Il donne un aperçu des diverses idées et stratégies proposées à l’échelle locale par des personnes et des organismes intéressés, ainsi que les coordonnées de ces derniers. Bilingual / bilingues \$10
- 2001.8** ***Our Social Capital - City Life in Ottawa / Notre Capitale Sociale - La vie urbaine à Ottawa, December / décembre 2001***
Bulletin, Vol. 1 no. 3, Bilingual / bilingue, \$2
- 2001-7** ***The Quality of Life in Ottawa-Carleton / La qualité de vie à Ottawa-Carleton, Fall / automne 2001***
Report who looks at changes in the quality of life in Ottawa from 1999 to 2000 and also for the ten year period 1990 – 2000 (in partnership with the Social Planning Network of Ontario / Le présent rapport examine les changements survenus dans la qualité de vie à Ottawa pour la période de 1999 à 2000 ainsi qu’au cours de la décennie 1990-2000 (en partenariat avec le Réseau de planification sociale de l’Ontario) - Bilingual / bilingue, \$8
- 2001.6** ***The Experience of People with Disabilities in Ottawa and the Ontario Disability Support Program (ODSP) / La situation des personnes handicapées à Ottawa et le Programme ontarien de soutien aux personnes handicapées (POSPH), October / octobre 2001***

Report of the Public Forum held November 29, 2000 / Rapport du forum public tenu le 29 novembre 2000. Bilingual / bilingue, \$5 (free for low-income / gratuit pour gens à faible revenu.

- 2001.5** *The Experience of People with Disabilities in Ottawa and the Ontario Disability Support Program (ODSP) / La situation des personnes handicapées à Ottawa et le Programme ontarien de soutien aux personnes handicapées (POSPH)*, October/octobre 2001
Executive Summary of the report of the Public Forum held November 29, 2000 / Sommaire du rapport du forum public tenu le 29 novembre 2000. Bilingual / bilingue, free /gratuit
- 2001.4** *Our Social Capital - Housing and Homelessness in Ottawa / Notre Capitale Sociale - Le logement et les sans-abri à Ottawa*, Octobre / octobre 2001
Bulletin, Vol. 1 no. 2, Bilingual / bilingue, \$2
- 2001.3** *2001 Community Consultation – Advancing the community by Strengthening the Voluntary Sector / Consultation communautaire de 2001- Appuyer le secteur bénévole pour le mieux-être de la communauté*, August / août 2001
Report on 2001 community consultation held on June 12th, 2001 / Rapport de la consultation communautaire de 2001 qui a eu lieu le 12 juin 2001. Bilingual / bilingue, Available on our website or / Disponible sur notre site Web où \$5
- 2001.2** *Our Social Capital - Making a Living in Ottawa - Ottawa @ Work - Community Support for Employment / Notre Capitale Sociale - Gagner sa vie à Ottawa - Ottawa @ Travail - Soutien communautaire à l'emploi*, June / juin 2001
Bulletin, Vol. 1 no. 1, Bilingual / bilingue, \$2
- 2001.1** *Community Agencies At a Crossroads - A Portrait of Competing Demands / Moment décisif pour les organismes communautaires*, June / Juin 2001
Report based on findings from the community agency survey 1999-2000. / Rapport fondé sur les résultats du sondage de 1999-2000 auprès des organismes communautaires. Bilingual / bilingue, \$2
- 2000.12** *Community Inventory and Gap Analysis Study*, December / décembre 2000
Report prepared for Success by Six by SPC, as part of the Early Years Demonstration Project / Document rédigé pour 6 ans et gagnant par le CPS dans le cadre du projet pilote sur la petite enfance - (For full report contact Success by Six at United Way/Centraide or on our website / Pour une copie du rapport complet veuillez contacter Six ans et gagnant à Centraide/United Way ou sur notre site Web). English only
- 2000.11** *Inventaire communautaire et analyse des lacunes*, décembre 2000
Sommaire - Document rédigé pour 6 ans et gagnant d'Ottawa-Carleton dans le cadre du projet pilote sur la petite enfance. French only / Français seulement, Free /gratuit

*(For full report in english visit our website or contact United Way/Centraide / Le rapport complet est disponible en anglais seulement et disponible sur notre site Web ou à Centraide/United Way)

- 2000.10** *Communiqué, The Many faces of Community Economic Development / Les multiples facettes du développement économique communautaire*, Fall / automne 2000
Newsletter / bulletin, Bilingual / bilingue, Free / gratuit
- 2000.9** *SPC Community Bulletin – People with Disabilities in Ottawa-Carleton: Diverse Needs and Creative Solutions / Bulletin communautaire du CPS : Les personnes handicapées à Ottawa-Carleton : besoins divers et solutions ingénieuses*, September / septembre 2000
Bulletin, Vol. 1 no. 3, Bilingual / bilingue, Free / gratuit
- 2000.8** *SPC Community Bulletin – Amalgamation in Ottawa-Carleton: New challenges, New Opportunities / Bulletin communautaire du CPS : Fusion à Ottawa-Carleton : de nouveaux défis, de nouvelles possibilités* , September / septembre 2000
Bulletin, Vol. 1 no. 2, Bilingual / bilingue, Free / gratuit
- 2000.7** *SPC Community Bulletin – Ethnocultural Diversity in our Municipalities: Challenges and Opportunities in Ottawa-Carleton / Bulletin communautaire du CPS – Diversité ethnoculturelle dans nos municipalités : défis et possibilités à Ottawa-Carleton*, August / août 2000
Bulletin, Vol. 1 no. 1, Bilingual / bilingue, Free / gratuit
- 2000.6** *Annual Community Consultation on Municipal Amalgamation / Consultation communautaire annuelle sur le regroupement des municipalités*, May 31 2000 / 31 mai 2000
Final Report / rapport final, Bilingual / bilingue, \$2
- 2000.5** *Communiqué, Community Voices for Children and Youth / Des porte-parole de nos enfants et de nos jeunes*, Spring / printemps 2000
Newsletter / bulletin, Bilingual / bilingue, Free / gratuit
- 2000.4** *Le marché de l'emploi est-il "travaillable"?* avril 2000
Compte rendu du colloque sur le soutien communautaire à l'emploi qui a eu lieu le 10 avril, français, 1\$
- 2000.3** *Is the Job Market "Workable" / Le marché de l'emploi est-il "travaillable"?* mars 2003
Report on a research project on a series of recently published studies on poverty and employability / Rapport qui fait suite à une série d'études qui ont été publiées récemment et qui traitent de la pauvreté et de l'employabilité,
Bilingual /bilingue, \$3

2000.2 *The Challenges our Children Face, Are we building healthy communities? Is there room for improvement? / Les défis auxquels font face nos enfants : Réussissons-nous à bâtir des communautés en santé? Y a-t-il place à l'amélioration?*, March / mars 2000

5 Report cards on Child Poverty / 5 bulletins sur la pauvreté des enfants :
Ottawa-Carleton, Stormont, Dundas & Glengarry, Lanark, Leeds & Grenville,
Renfrew, Prescott-Russell, Bilingual / bilingue, Free / gratuit

2000.1 *Community Economic Development*, March 3, 2000

A report to the Task Force on Employment Partners for Jobs. Presented by the Social Planning Council and The CED Network of Ottawa, English, \$2

- 1999.8** *Community Consultation Report / Rapport de la consultation communautaire*,
May / mai 1999
Report from the Community Consultation held May 26, 1999 / Rapport de la
consultation communautaire tenue le 26 mai 1999
- 1999.7** *The Quality of Life in Ottawa-Carleton / La qualité de vie à Ottawa-Carleton*,
Spring / printemps 1999
Report in partnership with the Social Planning Network of Ontario / Rapport en
partenariat avec le Réseau de planification sociale de l'Ontario - Bilingual / bilingue,
\$8 (shipping and handling included / frais de poste et manutention inclus) or/ou \$5
- 1999.6** *A Tale of Two Cities: Socio-Demographic and Economic Trends in Ottawa-
Carleton*, March 1999
Report (background document), English, \$10
- 1999.5** *Une histoire de deux mondes : Tendances économiques et sociodémographiques
à Ottawa-Carleton*, mars 1999
Rapport (document d'information), Français, 10 \$
- 1999.4** *A Tale of Two Cities / Une histoire de deux mondes*, March / mars 1999
Summary - Socio-Demographic and Economic Trends in Ottawa-Carleton /
Sommaire - Tendances économiques et sociodémographiques à Ottawa-Carleton,
Bilingual / bilingue, Free / gratuit
- 1999.3** *Plain Speaking: Hope and Reality / Dire les choses telles qu'elles sont : Espoir et
réalité*, April / avril 1999
Report of the Project Team for Monitoring Ontario Works / Rapport de l'équipe de
projet sur le suivi du programme Ontario au travail, Bilingual / bilingue, \$5
- 1999.2** *Communiqué*, Spring / printemps 1999
Newsletter / bulletin, Bilingual / bilingue, Free / gratuit
- 1999.1** *Community Perspective – "Social Assistance Reform: Consequences and Outcomes
in Ottawa-Carleton / Perspective communautaire – "Réforme de l'aide sociale :
Ses répercussions dans la région d'Ottawa-Carleton*, January / janvier 1999
Fact Sheet / fiche d'information, Bilingual / bilingue, \$1
- 1998.4** *Doing Less with Less / Faire moins avec moins*, Spring / printemps 1998
Report on the 1997 Ottawa-Carleton Community Agency Survey / Rapport du
sondage de 1997 auprès des organismes communautaires, Bilingual / bilingue, \$7
- 1998.3** *"People First" / "Les gens d'abord"*, March / mars 1998
Report presented to the Regional Council on March 25, 1998, in partnership with
other organizations / Rapport qui fut présenté au Conseil régional le 25 mars 1998,
en partenariat avec d'autres organismes, Bilingual / bilingue, \$5

- 1998.2** *Could you Live on Welfare? - Social Assistance Rates and the Cost of Living in Ottawa-Carleton / Pourriez-vous vivre de l'aide sociale? - Les prestations d'aide sociale et le coût de la vie à Ottawa-Carleton*, March / mars 1998
Brochure, Bilingual / bilingue, Free / gratuit
- 1998.1** *Community Perspective - "If you see your job on the list, touch it!" Un/employment in Perspective / Perspective communautaire - <Si votre emploi est sur la liste, touchez-le du doigt!> L'emploi et le chômage en perspective*, February / février 1998
Fact Sheet / fiche d'information, Bilingual / bilingue, \$1
- 1997.11** *Disability and Employment Issue: The Perspective of People with Disabilities, Employment and Service Providers / Invalidité et emploi : La perspective des personnes handicapées, des employeurs et des fournisseurs de services*, December / décembre 1997
Report submitted to the Regional Office of Human Resources Development Canada / Rapport présenté au Bureau régional de Développement des ressources humaines du Canada, Bilingual / bilingue, Free / gratuit
- 1997.10** *Bill 142 / Loi 142*, October /octobre 1997
Presentation by the Social Planning Council of O-C to the Standing Committee on Social Development, October 21st - Response to Bill 142, the Social Assistance Reform Act / Mémoire présenté par le Conseil de Planification sociale d'O-C au Comité permanent des affaires sociales le 21 octobre - Réponse au projet de loi 142, Loi sur la réforme de l'aide sociale
Brochure, Bilingual / bilingue, \$1
- 1997.09** *Province Threatens our Quality of Life / Le gouvernement provincial menace notre qualité de vie*, Fall / Automne 1997
Newsletter / bulletin, Bilingual / bilingue, Free / gratuit
- 1997.08** *Community Perspective - Social Assistance in Ottawa-Carleton: context and reality / Perspective communautaire - L'aide sociale à Ottawa-Carleton : Contexte et réalité*, June / juin 1997
Fact Sheet / fiche d'information, Bilingual / bilingue, \$1
- 1997.07** *"If you see your job on the list, touch it!" - New Forms of Un/Employment*, June, 1997
Brochure - Policy Forum - Public Policy and New Form of Employment - Trends in new forms of work in Ottawa-Carleton, English, \$2
- 1997.06** *Quand l'appauvrissement ne se mesure pas seulement en chiffres*, mai 1997
Présentation faite dans le cadre du Colloque organisé par le comité francophone de l'ATTSO et l'École de service social, Université d'Ottawa, Français, 2 \$

- 1997.05** *Changes in Ontario's Social and Community Services System -- Impact on Women in Ottawa-Carleton / Les changements au système des services socio-communautaires en Ontario -- L'impact sur les femmes d'Ottawa-Carleton*, May / mai 1997
Fact Sheet / fiche d'information, Bilingual / bilingue - Vol. 1, No. 3, \$1 (RB)
- 1997.04** **Mega Changes**, April 3, 1997
Speakers notes at the community meeting presentation at the RMOC of O-C, English, \$2
- 1997.03** *Workfare is Coming Soon... / "Le travail obligatoire s'en vient..."*, March / mars 1997
Fact Sheet / fiche d'information, Bilingual / bilingue - Vol. 1, No. 2, \$1 (RB)
- 1997.02** *"Mega" Changes in Ontario... Who Stands to Benefit? / "Mega-changements" en Ontario... Qui va en profiter?'*, February / février 1997
Fact Sheet / fiche d'information, Bilingual / bilingue -Vol. 1, No. 1, \$1 (RB)
- 1997.01** *Community check-up / Coup d'oeil sur la communauté*, January / janvier 1997
Bulletin, Bilingual / bilingue, Free / gratuit
- 1996.08** *Ottawa-Carleton- Quelques indicateurs socio-économiques*, novembre 1996
Présentation faite à la conférence : Perspectives d'avenir-Vivre et travailler dans la capitale nationale, Français (bilingual graphics / graphiques bilingues), 2 \$
- 1996.07** *Ontario Works*, November, 1996
Presentation to Community Services Committee - Reponse to the Department Information Report on Ontario Works, English, \$2
- 1996.06** *Les services communautaires* - Une étude des besoins des francophones d'Ottawa-Carleton, octobre 1996
Rapport, Français, 7 \$
- 1996.06.1** *Community services Needs of Francophones in Ottawa-Carleton - Highlights of a Survey*, October 1996
Highlights, English, \$1
- 1996.06.2** *Besoins de la clientèle francophone des services socio-communautaires à Ottawa-Carleton*, octobre 1996
Dépliant, Français, Gratuit
- 1996.05** *The Heart of the Matter is Where are the Jobs? / Le coeur du problème c'est "Où sont les emplois?'*, September / septembre 1996
Summary Report of the Community Information Forum on Workfare held September 10, 1996 / Rapport sommaire du Forum d'information communautaire sur le travail obligatoire tenu le 10 septembre 1996, Bilingual / bilingue, Free / gratuit

- 1996.05.1** *Community Information Forum on Workfare / Forum d'information communautaire sur le travail obligatoire* September / septembre 1996
Brochure on Forum held September 10, 1996 / brochure sur le forum tenu le 10 septembre 1996, Bilingual / bilingue, Free / gratuit
- 1996.04** *New direction for the Social Planning Council of Ottawa-Carleton / Nouvelles orientations pour le Conseil de Planification sociale d'Ottawa-Carleton*, September / septembre 1996
Report / rapport, Bilingual / bilingue, Free / gratuit
- 1996.03** *Iniative for Youth-At-Risk / Projet jeunes à risques*, April / avril 1996
Report on the evaluation of the Boys and Girls of Canada / Rapport sur l'évaluation du Club garçons et filles du Canada, Bilingual / bilingue, \$2
- 1996.02** *Ottawa-Carleton Social Services Planning Demonstration Ends... / La phase de démonstration du projet de planification des services sociaux d'Ottawa-Carleton prend fin...*, March / mars 1997
Project Up-date / Mise à jour du projet, Bulletin, Free / gratuit
- 1996.01** *Measuring the Impacts - A Community in Turmoil / Mesure de l'impact - Une communauté en pleine tourmente*, February / février 1996
Bulletin, Bilingual / bilingue, No. 2, \$1
- 1995.11** *Child Poverty in Ottawa-Carleton / Les enfants pauvres à Ottawa-Carleton*, November, novembre 1995
Brochure, Bilingual / bilingue, Free /gratuit
- 1995.10** *Measuring the Impacts - Life in Ottawa-Carleton: Then and Now / Mesure de l'impact - La vie à Ottawa-Carleton : hier et aujourd'hui*, November / novembre 1995
Bulletin, Bilingual / bilingue, No. 1, \$1
- 1995.09** *SARC Action News - Cuts to social programs affect everyone / Nouvelles du Réseau SARC - Les compressions dans les programmes sociaux, tout le monde en souffre*, October / octobre 1995
Fact Sheet / fiche d'information , Bilingual / bilingue - Vol. 1, No. 1, \$1
- 1995.08** *Overview of Social Needs in Ottawa-Carleton - Ottawa-Carleton Social Services Planning Project / Survol des besoins sociaux à Ottawa-Carleton - Projet de planification des services sociaux d'Ottawa-Carleton*, August / août 1995
Report / rapport, Bilingual / bilingue, \$10
- 1995.07** *Bill C-76 - Budget Implementation, 1995*, May 11, 1995
Speaker's Notes for the presentation to the Standing Committee of Finance - House of Commons, English, \$1

- 1995.06** *Young Family, Poverty and Strategies for Integration in the Community and Workforce: Ontario and Quebec, A Comparison / Pauvreté et insertion sociale et professionnelle des jeunes familles : une comparaison Québec/Ontario*, May / mai 1995
Report - in collaboration with the Canadian Council on Social Development / rapport - en collaboration avec le Conseil canadien de Développement social, Bilingual / bilingue, \$5
- 1995.06.1** *Poverty among Young Families and their Integration into Society and the Work Force: An Ontario-Quebec Comparison, / Pauvreté et insertion sociale et professionnelle de jeunes familles : Une comparaison Québec/Ontario*, May / mai 1995
Executive Summary / résumé de recherche, Bilingual / bilingue, Free /gratuit
- 1995.06.2** *Poverty among Young Families and their Integration into Society and the Work Force: An Ontario-Quebec Comparison, / Pauvreté et insertion sociale et professionnelle de jeunes familles : Une comparaison Québec/Ontario*, May / mai 1995
Fact Sheet / fiche d'information, Bilingual / bilingue, Free / gratuit
- 1995.05** *Our Community, Our Future:*
- *UI, Unemployment, and Employment*
 - *The Federal Government and Canada's Social Programs*
 - *Downsizing and downloading by the Canadian government and its effect on poverty trends in Ottawa-Carleton /*
- Notre communauté, notre avenir :*
- *Assurance-chômage, chômage et emploi*
 - *Le gouvernement fédéral et les programmes sociaux au Canada*
 - *Réduction de l'État canadien, transfert du fardeau financier et tendances du phénomène de la pauvreté dans la région d'Ottawa-Carleton*, May/ mai 1995
- (3) Fact Sheets on Unemployment, Canada Health & Social Transfer, and Poverty/
(3) fiches d'information portant sur le chômage, le Transfert canadien en matière de santé et de programmes sociaux et la pauvreté, Bilingual / bilingue, \$1
- 1995.04** *Fool's Gold: The Local Impact of the Martin Budget / Tout ce qui brille : Les répercussions du budget fédéral*, May / mai 1995
Pamphlet / dépliant, Bilingual / bilingue, Free / gratuit
- 1995.03** *Position Paper on National Standards for Canada's Social Programs / Exposé de principe sur les normes nationales applicables aux programmes sociaux du Canada*, April / avril 1995
Brochure, Bilingual / bilingue, \$1
- 1995.02** *"Building on Our Experience" / «Miser sur notre expérience»*, April / avril 1995

Project Up-date on Ottawa-Carleton Social Services Planning Project / Mise à jour du projet de planification des services sociaux d'Ottawa-Carleton, Brochure, Bilingual / bilingue, Free / gratuit

- 1995.01** *Could You Live On Welfare? - A Market Basket Approach to Adequacy / Pourriez-vous vivre de l'aide sociale? - La méthode du panier de biens comme mesure de la suffisance* , March / mars 1995
Brochure, Bilingual / bilingue, \$1
- 1994.16** *Brief to the House of Commons Standing Committee on Human Resources Development - Distant Voices... "we're right here" / Mémoire présenté au Comité permanent du développement des ressources humaines de la Chambre des communes - Voix à l'arrière-plan... «Nous sommes là»*, December / décembre 1994 (Federal Social Services Review - Community Action Project) / (Réforme fédérale de la sécurité sociale - Projet d'action communautaire),
Report / rapport, Bilingual / bilingue, Free / gratuit
- 1994.15** *Infants & Children - Literature Review - Ottawa-Carleton Social Services Planning Project / Secteur Bébé et enfants - Examen de la documentation - Projet de planification des services sociaux - Ottawa-Carleton*, December / décembre 1994
Report / rapport, Bilingual / bilingue, \$8
- 1994.14** *Funding Proposal for jobLink Ontario Resource Centre Services in Ottawa-Carleton / Proposition de financement visant les services des centres de ressources d'objectif Emploi à Ottawa-Carleton*, December / décembre 1994
Report / rapport, Bilingual / bilingue, Free / gratuit
- 1994.13** *"Another Perspective on the Federal Social Security Review" / «La réforme des programmes fédéraux de sécurité sociale vue sous un angle différent»*, November / novembre 1994
Fact Sheet / fiche d'information, Bilingual / bilingue, \$1 (RB)
- 1994.12** *A "Market Basket" of Goods and Services - Determination of Items and Costs / Le Panier de biens - détermination des éléments du panier et de leur coût*, November / novembre 1994
Explanatory Notes / Notes explications, Bilingual / bilingue, Free / gratuit
- 1994.11** *The Market Basket Approach to Adequacy : Persons with Disabilities / Méthode du panier de biens comme mesure de la suffisance : personnes handicapées*, November / novembre 1994
Background Paper / document d'information, Bilingual / bilingue, Free / gratuit
- 1994.10** *Visible Minority Equity and Access to Health and Social Services in Ottawa-Carleton / L'équité et l'accès des minorités visibles aux services sociaux et de santé à Ottawa-Carleton*, October / octobre 1994

Report presented to District Health Council, Ministry of Community and Social Services, Regional Municipality of Ottawa-Carleton and United Way / Rapport présenté au Conseil régional de santé du district d'Ottawa-Carleton, au Ministère des Services sociaux et communautaires, à la Municipalité régionale d'Ottawa-Carleton et à Centraide, Bilingual / bilingue, Free / gratuit

- 1994.09** *Federal Social Security and Provincial Social Assistance Issues / Réforme fédérale de la sécurité sociale et système provincial d'aide sociale*, October / octobre 1994
Public Education Kit, English, \$2
- 1994.08** *"Keeping a Critical Eye on the Reform of Social Security in Canada" / «Réforme de la sécurité sociale au Canada» : Un processus à surveiller*, October / octobre 1994
Fact Sheet / fiche d'information, Bilingual / bilingue, \$1 (RB)
- 1994.07** *Are You Accessible / Accessibilité*, July / juillet 1994
Brochure - A Checklist, developed by the Let's Open Doors Committee as part of the Social Services Planning Project / Liste de contrôle, document préparé par le Comité d'ouverture pour le Projet de planification des services sociaux d'Ottawa-Carleton, Bilingual / bilingue, Free / gratuit
- 1994.06** *"The Federal Unemployment Insurance Chances" / "Changements apportés au régime fédéral d'assurance-chômage"*, May / mai 1994
Fact Sheet - fiche d'information , Bilingual / bilingue, \$1 (RB)
- 1994.05** *Identifying the Apprenticeship Employment Needs of Equity Group Members in Ottawa-Carleton: Apprenticeship Revitalization Research / Relevé des besoins de formation en apprentissage des membres des groupes d'équité à Ottawa-Carleton: recherche sur la relance des programmes d'apprentissage* , April / avril 1994
Report / rapport, Bilingual / bilingue, Free / gratuit
- 1994.04** *Employability and the Integration of Young Low-income Families into the Job Market: an Ontario/Québec Comparison / Employabilité et programmes d'insertion sociale et professionnelle : une comparaison Québec/Ontario*, April / avril 1994
Interviews with frontline staff and administrators from the community and public sectors / Entrevues avec les intervenants-e-s et les gestionnaires des secteurs communautaires et publics, Bilingual / bilingue, Free / gratuit
- 1994.03** *Some Steps to a Better Future / "Quelques pas vers un meilleur futur"*, January / janvier 1994
Phase III Report - Ottawa-Carleton Stay-in-School Initiative / Rapport de la phase III - Projet L'École avant tout d'Ottawa-Carleton, Bilingual / bilingue, \$5
- 1994.02** *"The Adolescents and Youth Sector" / "Définir le programme : secteur Adolescents et jeunes"*, January / janvier 1994

Project Up-date on Ottawa-Carleton Social Services Planning Project / Mise à jour du projet de planification des services sociaux d'Ottawa-Carleton, Brochure, Bilingual / bilingue, Free / gratuit

- 1994.01** ***"Poverty Affects Everyone" / "La pauvreté concerne tout le monde"***, January / janvier 1994
Fact Sheet / fiche d'information , Bilingual / bilingue, \$1 (RB)
- 1993.12** ***Study on the Need for Francophone Professionals in the Fields of Health and Social Services / Étude sur les besoins en professionnel(le)s francophones dans les domaines de la santé et des services sociaux***, December / décembre 1993
Report / rapport, Bilingue / bilingue, \$5
- 1993.11** ***Community Forum on Turning Point / Forum communautaire sur Tournant décisif*** , November / novembre 1993
Brochure - SARC Network of Ottawa-Carleton (Provincial document on New Support Programs for People on Low Incomes - Submitted to The Honourable Tony Silipo, Minister of Community and Social Services) -- Forum Summary / Le réseau SARC d'Ottawa-Carleton (Document provincial sur les nouveaux programmes de soutien destinés aux personnes à faible revenu - Présenté à Monsieur Tony Silipo, ministre des Services sociaux et communautaires) -- Résumé du forum, Bilingual / bilingue, \$2 (RB)
- 1993.10** ***Francophone Community Forum on Turning Point / Forum communautaire francophone sur Tournant décisif***, November / novembre 1993
Brochure - SARC Network of Ottawa-Carleton (White paper on the social assistance reform in Ontario - Submitted to The Honourable Tony Silipo, Minister of Community and Social Services) -- Forum Summary / Le réseau SARC d'Ottawa-Carleton (Livre blanc sur la réforme de l'aide sociale en Ontario - Présenté à Monsieur Tony Silipo, ministre des Services sociaux et communautaires), Bilingual / bilingue, \$2 (RB)
- 1993.09** ***SARC Response to Turning Point / Réponse du Réseau de surveillance de la réforme de l'aide sociale sur Tournant décisif***, October / octobre 1993
Brochure - SARC Network of Ottawa-Carleton - (Ontario Government Discussion Paper on New Support Programs for People with Low Incomes) / Le réseau SARC d'Ottawa-Carleton - (Document de travail du gouvernement de l'Ontario sur les Nouveaux programmes d'aide à l'intention des personnes à faible revenu - Présenté à Monsieur Tony Silipo, ministre des Services sociaux et communautaires), Bilingual / bilingue, \$2 (RB)
- 1993.08** ***Setting the Agenda: The Adolescents and Youth Sector - Ottawa-Carlerton Social Services Planning Project / Définir le programme : secteur Adolescents et jeunes - Projet de planification des services sociaux d'Ottawa-Carleton***, October / octobre 1993
Report / rapport, Bilingual / bilingue, \$5

NOTE: Background documents listed in the Annex of the report "Setting the Agenda" are available for \$5 / Les documents d'information énumérés en annexe dans le rapport «Définir le programme» sont disponibles pour la somme de 5 \$.

- 1993.07** *Human Services Glossary / Lexique des services à la personne*, September / septembre 1993
Glossary that contains more than 1,300 terms specific to human services, which include in particular health, education, recreation, and community and social services / Le lexique comprend 1,300 termes propres aux services à la personne, qui englobent notamment les domaines de la santé, de l'éducation, des loisirs et des services sociaux et communautaires, Bilingual / bilingue (photocopy only / photocopies seulement) \$12
- 1993.06** *The Face Behind the Veil: A Private Report for Employment and Immigration Canada / La face cachée d'une courte étude : Un rapport privé pour Emploi et Immigration Canada*, September / septembre 1993
Brochure, Bilingual / bilingue , \$2 (RB)
- 1993.05** *"Just Another Planning Body in Ottawa-Carleton???" / «Juste un autre groupe de planification à Ottawa-Carleton???»*, August / août 1993
Project Up-date on Ottawa-Carleton Social Services Planning Project / Mise à jour du projet de planification des services sociaux d'Ottawa-Carleton, Brochure, Bilingual / bilingue, Free / gratuit
- 1993.04** *Community Mobilization / Mobilisation communautaire*, March / mars 1993
Phase I Report - Ottawa-Carleton Stay in School Project / Rapport de la phase I - Programme L'École avant tout d'Ottawa-Carleton, Bilingual / bilingue, \$5
- 1993.03** *Supported Employment: Action Research to Promote Employment Opportunities and a coordinated System in Ottawa-Carleton / Le soutien en milieu de travail : Recherche action pour promouvoir les possibilités d'emploi et un système coordonné à Ottawa-Carleton*, March / mars 1993
Report / rapport, Bilingual / bilingue, \$5
- 1993.02** *"Increasing the Voices" / «Augmenter la représentation»*, February / février 1993
Fact Sheet / fiche d'information , Bilingual / bilingue, \$1 (RB)
- 1993.01** *Guidelines for Improving Living Conditions of the Elderly and Disabled in Human Settlements*, January, 1993
Brochure, English, \$5

- 1992.14** *Trends in the Ottawa-Carleton Labour Market and Implications for Local Labour Market Policy / Tendances du marché du travail à Ottawa-Carleton et implications pour la politique du marché du travail local*, December / décembre 1992
Brochure, Bilingual / bilingue, \$2
- 1992.13** *Symposium on Community-Based Training Initiatives Report / Rapport du colloque sur les initiatives communautaires de formation*, November 30 / 30 novembre 1992
Brochure on Income and Employment Forum / Brochure sur le Forum sur le revenu et l'emploi, Bilingual / bilingue, \$2
- 1992.12** *Cultural Interpretation Services: Needs and Strategies for Implementation in the Ottawa-Carleton Region*, October / octobre 1992
Report prepared for the Cultural Interpretation Committee of the Ethnic and Visible Minority Forum of the SPC / Rapport préparé à l'intention du Comité des services d'interprétation culturelle, forum sur les services aux minorités ethniques et visibles, CPS, English, \$2
- 1992.12.1** *Cultural Interpretation Services / Services d'interprétation culturelle*, October / octobre 1992
Executive Summary and Recommendations on the report / Résumé et recommandations sur le rapport, Bilingual / bilingue, \$2
- 1992.11** *Now is the "Time for Action" / Le temps est venu de passer à l'action*, October / octobre 1992
Brochure, Bilingual / bilingue, \$1
- 1992.10** *Bill C-86*, September 1992
An Act to Amend the Immigration Act and Other Acts in Consequence Thereof - A Response to Bill C-86, September, 1992
Brochure, English, \$2
- 1992.09** *Bill 79 / Loi 79*, September /septembre 1992
Brief presented to the Employment Equity Commission / Mémoire présenté à la Commission de l'équité d'emploi sur le Projet de loi
Brochure, Bilingual / bilingue, \$2
- 1992.08** *Bill 40*, August 26, 1992
Presentation to the Standing Committee on Resource Development of the Legislative Assembly of Ontario on Bill 40 - An Act to amend certain acts concerning collective bargaining and employment, Brochure, English, \$2
- 1992.07** *"Looking Beyond the Official Numbers: Immigrants and Refugees in Ottawa-Carleton" / «Au-delà des chiffres officiels : les immigrants et les réfugiés à Ottawa-Carleton»*, July / juillet 1992
Fact Sheet / fiche d'information, Bilingual / bilingue, \$2 (RB)

- 1992.06** ***"Time for Action" / «Passer à l'action»***, July / juillet 1992
 Response of the SARC Monitoring Forum of the Social Planning Council of Ottawa-Carleton - The Final Report of the Advisory Committee on New Social Assistance Legislation - Submitted to the Honorable Marion Boyd, Minister of Community and Social Services, Government of Ontario / Réponse du forum sur la surveillance de la RAS du Conseil de Planification sociale - Rapport principal du groupe consultatif des nouvelles mesures législatives en matière d'aide sociale - Présenté à l'honorable Marion Boyd, ministre des Services sociaux et communautaires, Gouvernement de l'Ontario, Brochure, Bilingual / bilingue, \$2
- 1992.05** ***Bill C-80 / Loi C-80***, July / juillet 1992
 Presentation to the Legislative Committee - The Federal Child Benefit / Mémoire présenté au Comité législatif sur le projet de loi - La prestation fédérale pour enfants, Brochure, Bilingual / bilingue, \$2
- 1992.04** ***Ottawa-Carleton: A Region on Transition / Ottawa-Carleton : Une région en plein changement***, May / mai 1992
 Inter-Sectoral Report / Rapport intersectoriel, Bilingual / Bilingue \$2
- 1992.03** ***Supports to the Human Service System / Le soutien au réseau des services à la personne***, February / février 1992
 Sectoral Report No. 4 / Rapport sectoriel n^o. 4, Bilingual / bilingue, \$6
- 1992.02** ***Brief to the Special Joint Committee on a Renewed Canada in Response to the Federal Government's Proposals Contained in Shaping Canada's Future Together / Mémoire présenté au Comité mixte spécial sur le renouvellement du Canada en réponse aux propositions du gouvernement fédéral contenues dans Bâtir ensemble l'avenir du Canada***, January / janvier 1992
 Brochure, Bilingual / bilingue, \$2
- 1992.01** ***The Tapori Suitcase Exhibit*** - National Capital Region, Ottawa, Outaouais, January, 1992
 Final Report, English, \$2
- 1991.09** ***Commentary on Critical Issues Relating to New Social Assistance Legislation***, November, 1991
 Brief Submitted to the Advisory Group on New Social Assistance Legislation - Legislation Development Section, Ministry of Community and Social Services, Brochure, English, \$2
- 1991.08** ***Living on the Margins: Barriers to Labour Force Participation and Access to Basic Goods and Services in Ottawa-Carleton / Vivre en Marge: Obstacle à la participation au marché du travail et à l'accès aux biens et services à Ottawa-Carleton***, October / octobre 1991
 Sectoral Report No. 3 / Rapport sectoriel n^o. 3, Bilingual / bilingue, \$5

- 1991.07** *Social Services Planning Project of Ottawa-Carleton / Projet de planification des services sociaux d'Ottawa-Carleton*, September / septembre 1991
Report / rapport, Bilingual / bilingue, \$5
- 1991.06** *Child Poverty Public Education: An Evaluation of the Ottawa-Carleton Project*,
September, 1991
Brochure, English, \$2
- 1991.05** *1991 Ontario Budget*, August 1991
SPC Position Paper - Presented to the Standing Committee on Finance and Economic
Affairs, Brochure, English, \$1
- 1991.04** *Transcript of Meeting with Minister of Community and Social Services Zanana
Akande*, April, 1991
Brochure sponsored by SARC Monitoring Committee, English, \$2
- 1991.03** *"Back on Track" / «Relance»*, March / mars 1991
A Synopsis of the First Report of the Advisory Group on New Social Assistance
Legislation / Résumé du premier rapport du Groupe consultatif sur la nouvelle loi en
matière d'aide sociale, Brochure, Bilingual / bilingue, \$2
- 1991.02** *Brief to the Select Committee on Ontario in Confederation / Mémoire présenté au
Comité sur le rôle de l'Ontario au sein de la confédération*, February / février 1991
Brochure, Bilingual / bilingue, \$2
- 1991.01** *1991 Budget - Submission Supporting Document*, 1991
Brochure, English, \$1
- 1990.09** *Response to the Report of the Provincial-Municipal Social Services Review*,
December, 1990
Brochure, English, \$2
- 1990.08** *Submission to the Public Service Alliance of Canada Commission on Federal
Public Service Moral*, November, 1990
Brochure, English, \$2
- 1990.07** *Strategies for Changes - Comprehensive Reform on Ontario's Long Term Care
Services / Stratégies de réaménagement - Réforme globale des soins de longue
durée en Ontario*, October / octobre 1991
Response of the Social Planning Council / Réponse du Conseil de Planification
sociale, Brochure, Bilingual / bilingue, \$2
- 1990.06** *The Other Side of Fat City: Child Poverty in Ottawa-Carleton / Le revers de la
richesse : Les enfants pauvres à Ottawa-Carleton*, September / septembre 1990
Report / rapport, Bilingual / bilingue, \$5

- 1990.06.1** *The Other Side of Fat City / Le revers de la richesse*, September / septembre 1990
Appendices and Statistical Tables for Ottawa-Carleton / Annexes et tableaux statistiques pour Ottawa-Carleton, Bilingual / bilingue, \$2
- 1990.05** *A Proposal to Establish a New Emergency Shelter for Homeless Women in Ottawa-Carleton / Proposition pour l'établissement d'un nouveau foyer d'hébergement de secours pour les femmes sans abri d'Ottawa-Carleton*, August / août 1990
Report of the Task Force on Resources to Homeless Women / Rapport du Groupe de travail sur les ressources destinées aux femmes sans abri, Brochure, Bilingual / bilingue, \$5
- 1990.04** *Bereaved Families of Ontario Ottawa-Carleton*, July, 1990
Report -Special Study, English, \$5
- 1990.03** *Children, Youth and Families in Ottawa-Carleton: An Overview of Social Trends / Les enfants, les jeunes et les familles à Ottawa-Carleton : Aperçu des tendances sociales et le classement des besoins*, July / juillet 1990
Sectoral Report No. 2 (Part 2) / Rapport sectoriel n° 2 (Partie 2), Bilingual / bilingue, 178p. \$6
- 1990.03.1** *Children, Youth and Families in Ottawa-Carleton: Social Trends and a Ranking of Needs / Les enfants, les jeunes et les familles à Ottawa-Carleton : Aperçu des tendances sociales et classement des besoins*, July / juillet 1990
Executive Summary - Sectoral Report No. 2 (Part 1) / Sommaire - Rapport sectoriel n° 2 (Partie 1), Bilingual / bilingue, 26p. \$2
- 1990.03.2** *Children, Youth and Families in Ottawa-Carleton: A Ranking of Needs / Les enfants, les jeunes et les familles à Ottawa-Carleton : Tendances sociales et classement des besoins*, July / juillet 1990
Sectoral Report No. 2 (Part 3) / Rapport sectoriel n° 2 (Partie 3), Bilingual / bilingue, 27p. \$3
- [The set of all three parts of the Sectoral Report on Children, Youth and Families is \$10 / Les trois parties du rapport sectoriel sur les enfants, les jeunes et les familles se vendent 10 \$]*
- 1990.02** *Bill C-62 / Loi C-62*, June / juin 1990
Brief to the Senate Committee on Banking, Trade and Commerce on Bill C-62, The Goods and Services Tax / Mémoire présenté au Comité sénatorial des banques et du commerce, sur le projet de loi C-62, Taxe sur les produits et services, Brochure, Bilingual / bilingue, \$2
- 1990.0 1** *Bill C-69 / Loi C-69*, May / mai 1990
Brief to the House of Commons Standing Committee on Finance on Bill C-69, the Government Expenditures Restraint Act (Canada Assistance Plan / Mémoire sur le projet de la Loi C-69 relatif à la Loi sur la compression des dépenses publiques présenté par le Conseil de Planification sociale d'Ottawa-Carleton au Comité permanent des finances de la Chambre des communes (Régime d'assistance publique du Canada, Brochure, Bilingual / bilingue, \$2

- 1989.07** *Strengthening the Network of Services to Minority Ethnic Groups in Ottawa-Carleton / Consolidation du réseau des services aux groupes minoritaires ethniques à Ottawa-Carleton*, November, 1989
Report, English, \$5
- 1989.06** *Brief to the Federal Liberal Task Force on Housing*, October / octobre 1989
Brochure, English, \$2
- 1989.05** *Impact of the Proposed Unemployment Insurance Act Changes on the Ottawa-Carleton Region / Effet sur la région d'Ottawa-Carleton des modifications proposées à la loi concernant l'assurance chômage*, August / août 1989
Report / rapport, Bilingual / bilingue, \$3
- 1989.04** *Services to Seniors in Ottawa-Carleton / Services aux personnes âgées à Ottawa-Carleton*, August / août 1989
Sectoral Report No. 1 / Rapport sectoriel n° 1, Bilingual / bilingue, \$5
- 1989.03** *Survey on the Needs of Youth for Shelter in Ottawa-Carleton / Enquête sur les besoins des jeunes en matière d'hébergement à Ottawa-Carleton*, August / août 1989
Report, rapport, Bilingual / bilingue, \$2
- 1989.02** *Response to the Social Assistance Reforms / Réaction aux réformes de l'aide sociale*, July / juillet 1989
Announced by the Honourable John Sweeney, Minister of Community and Social Services, on May 18 / Annoncées le 18 mai 1989 par John Sweeney, ministre des Services sociaux et communautaires, Brochure, Bilingual, bilingue, \$2
- 1989.01** *Ontario Social Assistance Reforms / Les réformes de l'aide sociale*, June / juin 1989
Facts Sheet and Comments - Announced by the Honourable John Sweeney, Minister of Community and Social Services on May 18 / feuillets d'information et commentaires sur les réformes annoncées le 18 mai par John Sweeney, ministre des Services sociaux et communautaires de l'Ontario, Bilingual, bilingue, \$2

Please note that the following reports are available only for consultation at the SPC's Resource Centre / Veuillez noter que les rapports suivants sont disponibles pour consultation seulement au Centre de ressources du CPS.

- 1988.11** *Catholic Immigration Centre Ottawa - U/W Admission Study*, December, 1988
Report, English

- 1988.10** *Services for Adults with Physical Disabilities in Renfrew County*, December, 1988
A Consultation Paper , English
- 1988.09** *Services for Adults with Physical Disabilities in Ottawa-Carleton / Services aux adultes de la région d'Ottawa-Carleton qui ont un handicap physique*, November / novembre 1988
Report / rapport, Bilingual / bilingue
- 1988.08** *Social Assistance Review Committee / Comité d'examen de l'aide sociale*, November / novembre 1988
Response of the Social Planning Council of Ottawa-Carleton to the Report / Réaction du Conseil de Planification sociale d'Ottawa-Carleton au rapport , Brochure, Bilingual, bilingue
- 1988.07** *A Study of Trends in Income Distribution and Income Adequacy in Ottawa-Carleton, 1977-1986 / Étude des tendances de la répartition du revenu et de la suffisance du revenu à Ottawa-Carleton, 1977-1986*, October / octobre 1988
Report / rapport, Bilingual / bilingue
- 1988.06** *Housing and Supports: Preliminary Report*, June, 1988
Report, English
- 1988.05** *Social Problems Related to HIV+/AIDS in Ottawa-Carleton / Problèmes sociaux liés au VIH+ et au SIDA à Ottawa-Carleton*, June / juin 1988
A Survey of Selected Social and Health Service Organizations / Enquête auprès d'organismes de santé et de services sociaux choisis , Report / rapport, Bilingual / bilingue
- 1988.04** *Equality is the Issue / Une question d'égalité*, March / mars 1988
A Study of Minority Ethnic Group Access to Health and Social Services in Ottawa-Carleton / Étude sur l'accès des minorités ethniques aux services de santé et aux services sociaux à Ottawa-Carleton, Report / rapport, Bilingual / bilingue
- 1988.03** *A Healthier Ottawa-Carleton... It's Up to Us / Ottawa-Carleton en meilleure santé ... c'est à nous d'y voir*, February / février 1988
Report / rapport, Bilingual / bilingue
- 1988.02** *Directory of Activities for Adults with Special Needs / Répertoire des activités pour adultes ayant des besoins spéciaux*, January / janvier 1988
Report - 2nd edition / rapport - 2^e édition, Bilingual / bilingue
- 1988.01** *Nouvel élan / Nouvel élan*, 1988
A newsletter covering the developments of French Language Services in the areas of health and social services - 1987-88 (10 issues) / bulletin d'information sur le développement des services en français dans le domaine de la santé et des services sociaux - 1987-88 (10 numéros), Bilingual / bilingue

- 1987.11** *The Issue is Poverty... / La pauvreté, voilà la question...*, November / novembre 1987
An Analysis of Emergency Food, Clothing and Shelter Services in Ottawa-Carleton
/ Analyse des services d'urgence fournissant nourriture, vêtements et hébergement à
Ottawa-Carleton, Report / rapport, Bilingual / bilingue
- 1987.10** *The Nature of Unemployment in Ottawa-Carleton, 1976-1987* , November, 1987
Report, English
- 1987.09** *Inventory of Emergency Services in Ottawa-Carleton / Inventaire des services
d'urgence d'Ottawa-Carleton*, November / novembre 1987
Brochure, Bilingual / bilingue
- 1987.08** *Community Relations: Guidelines in Establishing Supportive Housing / Relations
communautaires : Directives pour l'établissement de logements en milieu de
soutien*, November / novembre 1987
Report / rapport, Bilingual / bilingue
- 1987.07** *Community Monitoring on the Emergency Housing Needs of Battered Women /
Surveillance communautaire des besoins des femmes battues en matière de
logement de secours*, September / septembre 1987
Report / rapport, Bilingual / bilingue
- 1987.06** *Income and Employment Review / Coup d'oeil sur le revenu et l'emploi*, September
/ septembre 1987
Report / rapport, Bilingual / bilingue
- 1987.05** *Daybreak - U/W Admission Study*, July / juillet 1987
Report / rapport, English
- 1987.04** *A Statistical Profile of Labour Market Trends in Ottawa-Carleton, 1975-1986*, May,
1987
Report, English
- 1987.03** *Adults with Special Needs: Integration through Day Programs / Insertion des
adultes ayant des besoins spéciaux au moyen des programmes de jour*, April / avril
1987
Report / rapport, bilingual / bilingue
- 1987.02** *A Framework for Development of Special Needs Housing: A Policy Paper / Lignes
directrices pour la création de logements à l'intention des personnes ayant des
besoins spéciaux*, March / mars 1987
Report / rapport, Bilingual / bilingue
- 1987.01** *The Unemployment Survival Handbook*, February, 1987
Brochure - Published jointly with the Ontario Public Interest Research Group,
English

- 1986.13** *Selective Resource Listing for Low Income Groups in Ottawa-Carleton / Répertoire de ressources choisies pour les groupes à faible revenu d'Ottawa-Carleton*, December / décembre 1986
Report / rapport, Bilingual, bilingue
- 1986.12** *Bereaved Families of Ontario - U/W Admission Study*, November, 1986
Report, English
- 1986.11** *Provisions Ottawa - U/W Admission Study*, November , 1986
Report, English
- 1986.10** *Patro d'Ottawa / Le Patro d'Ottawa*, November / novembre 1986
Report - Special Study / rapport - étude spéciale, Bilingual, bilingue
- 1986.09** *Employment Initiatives for Welfare Recipients*, November, 1986
A Discussion Paper Prepared for the Ontario Social Assistance Review Committee
Brochure, English
- 1986.08** *Brief to the Ontario Social Assistance Review Committee*, November, 1986
Brochure, English
- 1986.07** *Submission to the Social Assistance Review Committee*, November / novembre 1986
Brochure, English
- 1986.06** *Community & Neighbourhood Support Services Program (CNSSP)*, September, 1986
Report, English
- 1986.05** *Accessible Child Care: A Challenge for the Future / L'accessibilité des soins à l'enfant : Un défi pour l'avenir*, May/ mai 1986)
Report / rapport, Bilingual bilingue
- 1986.04** *Planned Parenthood Ottawa - U/W Admission Study*, February, 1986
Report, English
- 1986.03** *A Brief to the Commission of Inquiry on Unemployment Insurance*, February, 1986
Brochure, English
- 1986.02** *Directory of Activities for Adults with Special Needs*, January, 1986
Report, English

- 1986.01** *The Changing Faces of Ottawa-Carleton: An Introductory Reference Guide to Visible Minority Communities / La diversité des visages d'Ottawa-Carleton : Introduction à l'étude des groupes minoritaires visibles*, 1986
Report / rapport, Bilingual / bilingue
- 1985.03** *Unemployment - Its Nature, Costs and Causes*, November, 1985
Paper presented at the Symposium on Policies for Full Employment, (Ottawa City Hall), Brochure, English
- 1985.02** *Trends 1985 / Tendances 1985*, October / octobre 1985
An Analysis of Social Needs in Ottawa-Carleton / Une étude des besoins sociaux dans Ottawa-Carleton, Report / rapport, Bilingual / bilingue
- 1985.01** *Francophone Professionals in Social and Health Services in Ontario / Les professionnels francophones dans les services de santé et les services sociaux en Ontario*, June / juin 1985
A Situation Report / Rapport de situation, Bilingual / bilingue
- 1984.05** *Relations Communautaires*, novembre 1984
Directives pour l'établissement de logements en milieu de soutien, Rapport, français
- 1984.04** *Vocational Services for Psychiatrically Disabled Adults in Ottawa-Carleton / Services d'aide au travail à l'intention des adultes souffrant de troubles psychiques dans la région d'Ottawa-Carleton*, September / septembre 1984
Report / rapport, Bilingual / bilingue
- 1984.03** *Women and Housing / Les femmes et le logement*, September / septembre 1984
Report / rapport, Bilingual / bilingue
- 1984.02** *The Francophone Psychiatrically Disabled in Ottawa-Carleton: A Neglected Population / Les malades mentaux francophones d'Ottawa-Carleton : Un groupe laissé pour compte*, July / juillet 1984
Report / rapport, Bilingual / bilingue
- 1984.01** *Income Maintenance Programs in Ontario - The Ottawa-Carleton Regional Picture*, June, 1984
Brochure, English
- 1983.04** *French Language Before-School, Lunch and After-Four Services for Children from Kindergarden to Grade Six in Ottawa-Carleton / Les services parascolaires en français pour les enfants de la maternelle à la sixième année dans Ottawa-Carleton*, November / novembre 1983
Summary Report / rapport sommaire, Bilingual / bilingue

- 1983.03** *A Brief to the Royal Commission on the Economic Union and Development Prospects for Canada*, October, 1983
Brochure, English
- 1983.02** *Social Housing Programs*, September, 1983
Report, English
- 1983.01** *Submission to the Commission of Inquiry into Residential Tenancies (Thom Commission)*, July, 1983
Report, English
- 1982.04** *Barriers to Accessibility of High Technology and Hospitality Related Training*, November, 1982
Brochure, English
- 1982.03** *Francophone Professionals in Social and Health Services in Ontario: Requirements and Prospects / Les professionnels francophones dans les services de santé et les services sociaux en Ontario : Besoins et perspectives*, November / novembre 1982
Report / rapport, Bilingual / bilingue
- 1982.02** *Trends 1982*, September, 1982
Report, English
- 1982.01** *Rent Review in Ontario*, March, 1982
Report, English
- 1981.05** *A Study of Support Services for French-Speaking Seniors Citizens of Ottawa-West - Their Needs and Their Fulfilment*, November, 1981
Report, English
- 1981.04** *Étude des services a domicile pour le aînés d'expression français d'Ottawa-Carleton*, Novembre 1981
Rapport, français
- 1981.03** *Shelter Allowances*, October, 1981
Housing Committee Report and Recommendations to the Board, Report, English
- 1981.02** *The Future of French Services for the Senior Citizens of Ottawa-Carleton*, January, 1981
Report of the Task Force formed by the Joint Committee of the Council on Aging and the French Language Services Committee of the SPC, English
- 1981.01** *Jewish Social Services Agency - U/W Admissions Study*, January, 1981
Report , English

- 1980.06** *Profiles of Community Needs*, September, 1980
Report, English
- 1980.05** *A Project to Rank Community Needs / Opération de classement des besoins de la collectivité*, September / septembre 1980
Report / rapport, Bilingual / bilingue
- 1980.04** *A Presentation to the Special Committee on the Disabled and the Handicapped*,
September, 1980
Brochure, English
- 1980.03** *French Language Services at Ottawa-Carleton Hospitals*, June, 1980
Report, English
- 1980.02** *Housing and Support Services for the Disabled in the 80's* , April, 1980
Report on workshop held in Ottawa, April 26 - Presented by Ottawa-Carleton
Disabled Persons in Association with SPC and Algonquin College Centre for
Community Development, English
- 1980.01** *Improving the Quality of Life / Améliorer la qualité de la vie*, February / février
1980
Report - Social Planning & Social Action for the 1980's / rapport - Perspectives de
planification & d'action sociale pour les années 1980, Bilingual / bilingue

**ORDER FORM - PUBLICATIONS FROM
SOCIAL PLANNING COUNCIL OF OTTAWA /
BON DE COMMANDE - PUBLICATIONS DU
CONSEIL DE PLANIFICATION SOCIALE D'OTTAWA**

| <i>TITLE OR PUBLICATION NO TITRE OU N° DE PUBLICATION</i> | <i>QUANTITY QUANTITÉ</i> | <i>PRICE PRIX</i> | <i>TOTAL</i> |
|---|------------------------------|-----------------------|--------------|
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| | | | |
| TOTAL | | | |

- Cheque or money order enclosed / Chèque ou mandat-poste
 Please send invoice / Prière de facturer

NAME/NOM : _____

ADDRESS/ADRESSE : _____

CITY/VILLE : _____ PROVINCE: _____

POSTAL CODE/ CODE POSTAL : _____

SEND TO/ FAITES PARVENIR À:
 Pierrette Lemieux
 Social Planning Council of Ottawa
 Conseil de Planification sociale d'Ottawa
 501-280, rue Metcalfe Street
 Ottawa, Ontario K2P 1R7

or fax this form to (613) 236-7060, attention Pierrette Lemieux /
 ou envoyez la présente formule par télécopieur à l'attention de
 Pierrette Lemieux au (613) 236-7060